

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299  
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: Apartado n.º 11  
San Agustín 7

AÑO LXII.—Número 18.910

Jueves 30 de agosto de 1962

Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

## Grave tensión en ARGELIA

### Se restablece la normalidad minera en Hulleras de Turón

### Se ha abierto un pozo y un grupo y mañana los demás

Oviédo, 30.—Se ha procedido a la apertura del pozo «San José» y grupo «San José», de la empresa de Hulleras de Turón, con el primer relevo de la mañana de hoy. Ha ido una representación masiva de trabajadores y el desarrollo de la actividad laboral es normal durante la jornada.

A la vista de ello, y persistiendo los trabajadores de la misma empresa en sus deseos de reanudar el trabajo, se autorizará mañana la apertura del pozo «Santa Bárbara» y de diversas minas de montaña de la misma empresa, con lo cual quedará restablecida la actividad laboral, de una manera plena, en esta importante empresa asturiana que cuenta con una plantilla de más de cuatro mil trabajadores.—Cifra.

### Tropas regulares y soldados de la wilaya 5 están entrando en la zona controlada por la número 4

### Al tiempo que llegan a la capital 20 camiones con tropas de refuerzo de esta última

### BEN BELLA ha pedido se envíen contingentes con objeto de restablecer el orden en Argel

Argel, 30 (urgente).—Tropas regulares, argelinas y soldados de la Wilaya V penetraron en la zona controlada por la Wilaya IV, al amanecer de hoy, por dos puntos. Una columna penetró en la zona de Inzermann, a lo largo de la autopista que conduce a Orleánsville, y la otra en la zona de Tiaret, en la dirección de Vialar.

Las informaciones indican que no encontraron resistencia y que no se espera que se produzca ésta hasta que las columnas alcancen la zona de Argel.

A pesar de la tensión en Argel, parece que reina la normalidad.—Efe.

### Refuerzos de la «wilaya IV»

Argel, 30.—Refuerzos de la «Wilaya 4» están llegando hoy a la ciudad de Argel. Unos 20 camiones cargados de tropas fuertemente armados con ametralladoras pesadas han entrado en la ciudad para dirigirse a los cuarteles de Orleans.

Los rumores circulados anoche en Argel sobre el envío de refuerzos de la «Wilaya 4» a la ciudad fueron rechazados por un portavoz del mando de la ciudad a la agencia militar, el cual los calificó de inciertos. «La Wilaya—dijo—no precisa refuerzos».

Se desconoce, por el momento, el

número de hombres llegados hoy, pero, según se tiene entendido, solamente una quinta parte de las tropas de la unidad, que está compuesta por diez mil soldados, se hallaban destinados en la ciudad.

### LA CASBAH LLENA DE GUERRILLEROS

Las estrechas y ondulantes calles de la Casbah, que fueron ayer escenario de un intenso tiroteo, aparecen hoy llenas de guerrilleros de la «Wilaya 4» fuertemente armados. Cañones de campaña y ametralladoras pesadas han sido colocadas en posición en tanto que grupos de soldados vigilan desde los tejados y en cada cruce de calles.

### FUERTE TENSION

El distrito se encuentra en plena actividad comercial en las últimas horas de la mañana pero existe una fuerte tensión y gran ansiedad entre sus residentes.

Un funcionario de la oficina Política del FLN anuncia que se prepara para esta tarde una gran manifestación para protestar por las víctimas civiles registradas en los actos de violencia de ayer.—Efe.

### BEN BELLA PIDE AYUDA PARA RESTABLECER EL ORDEN

Argel, 30.—(Urgente).—El «hombre fuerte» de Argelia, Ahmed Ben Bella, ha dirigido hoy un llamamiento a los comandantes de las Wilayas que le apoyan para que envíen «contingentes» a Argel con el objeto de ayudar a la oficina Política a restablecer el orden y asegurar la tranquilidad de la ciudad.

### EL COMUNICADO

El secretario general de la Oficina Política, Mohammad Jider, brazo derecho de Ben Bella, telefonó, esta mañana, a los representantes de la Prensa en Argel el siguiente comunicado:

«La Oficina Política ha decidido hacer un llamamiento a las Wilayas I, II, V y VI, y al Estado Mayor del Ejército de Liberación Nacional para que envíen a Argel aquellos contingentes necesarios y los cuales, bajo el mando de sus comandantes, ayudarán a la Oficina Política a restablecer el orden y a imponer la seguridad de todos en Argel».—Efe.

### FUERZAS DE BEN BELLA, A ARGEL

Argel, 30 (urgente).—Fuerzas del Ejército argelino marchan hoy en dirección a Argel para ayudar a Ben Bella, después de un llamamiento dirigido por éste a las cuatro wilayas que le son leales para que restablezcan el orden y la autoridad de la Oficina Política en la capital.

Al mismo tiempo, se anuncia que los comandantes de la Wilaya IV, en Argel, han radiado llamamientos a la población para que entregue todas las armas a la Policía. Las tropas de la Wilaya IV han ocupado posición a al-edecer de la Casbah, donde anoche se produjo una cruenta lucha contra los partidarios de Ben Bella.

### 3.840 muertos en accidentes de tráfico en EE. UU. en julio

Chicago, 30.—En accidentes de tráfico registrados en los Estados Unidos durante el pasado mes de julio, resultaron muertas 3.840 personas, considerada como la mayor cifra en un solo mes, según datos facilitados por el Consejo Nacional de Seguridad.—Efe.

## La situación, crítica otra vez en ARGENTINA

### Un coronel se amotina contra las autoridades militares

### Me considero libre—dice—de obedecer a quienes no cumplen la ley

Buenos Aires, 30.—El coronel Juan Francisco de Guevara, uno de los más destacados seguidores de las fuerzas leales durante los recientes disturbios, se ha amotinado contra las autoridades militares. El coronel Guevara, ha dicho: «Me considero libre de todo lazo que me ligaba a obedecer a aquellos que no cumplen la ley».

No han sido vistos movimientos de tropas, pero los observadores creen que la situación vuelve a ser crítica.

El coronel ha publicado una proclama en la que dice que en nombre de sus camaradas, pone de relieve que «si el hecho de cumplir con la ley constituye un acto de rebelión, entonces somos rebeldes». Luego pide a los argentinos que pongan fin a la situación. «Con fe en Dios—añade—podemos crear el futuro que merecemos».—Efe.

### CUBA

### Sanciones a quienes faltan al trabajo

La Habana, 30.—El régimen de Fidel Castro ha congelado los jornales de los trabajadores cubanos, estableciendo para los que no acudan a sus tareas laborales, considerables reducciones en las vacaciones con el fin de incrementar la producción.

Por un decreto firmado ayer por el ministro de Trabajo, cualquier variación en las tablas de salarios sin el consentimiento y aprobación del Ministerio de Trabajo, se considerarán nulas e inválidas.

En el decreto se autoriza también el traslado de los trabajadores de un establecimiento a otro sin su consentimiento, tales transferencias pueden ser ordenadas como castigo por la falta de asistencia al trabajo o por necesidades de la producción.—Efe.

### Parece que Kruschef no piensa ir a la Asamblea de la ONU

Estocolmo, 30.—El jefe del Gobierno soviético declaró al secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, que, por el momento, no tiene el proyecto de asistir a la asamblea general de la O. N. U., del próximo mes, según ha declarado U Thant en el curso de una recepción ofrecida hoy a la prensa en esta ciudad.

## LA BOLSA

### Firme pero con escaso negocio

Madrid, 30.—La sesión de hoy sigue acusando la tónica de firmeza que ya se inició ayer.

Casi todos los valores alcanzaron mejores cambios, aun cuando en pequeña cuantía, alcanzando en general a casi todos los sectores.

De 77 valores cotizados, suben 39, bajan diez y 28 no varían.—Cifra.

### BARCELONA

Barcelona, 30.—La sesión de hoy en Bolsa tuvo menos animación que en días pasados, por lo que el negocio ha sido reducido. No ha habido cantidad ni calidad, ni cambios que se distinguieran de las operaciones realizadas.

Solamente se vendieron pocos y los cambios no tuvieron trascendencia en el negocio realizado.

Unicamente en fondos públicos se vio algo positivo y el dinero acudió con mayor afluencia que en días pasados.—Cifra.

### BILBAO

Bilbao, 30.—A pesar de la escasa actividad del mercado, continúa la Bolsa mostrando su fondo firme, aunque las diferencias, en su mayoría favorables, no han sido de mucha importancia, a excepción de Bodegas Bilbainas que sube 30 enteros.—Cifra.

### 5.000 COCHES DIARIOS CIRCULAN POR LA AUTOPISTA DE BENICARLO A PEÑISCOLA

### Las poblaciones de aquella zona, atestadas de turistas y veraneantes

Benicarló (Castellón), 30.—La autopista que une Benicarló con la histórica y amurallada ciudad de Peñíscola, registra un movimiento de coches en sus dos direcciones de más de cinco mil diarios.

Las poblaciones de la zona de Vinaroz, Benicarló y Peñíscola se hallan materialmente atestadas de turistas y veraneantes. Sus playas registran una inusitada afluencia en todas las horas del día, e incluso de la noche.

Las vías son incapaces para poder acoger la enorme cantidad de vehículos de todas clases, en especial turismos. La carretera general de Valencia a Barcelona sobrepasa los ocho mil vehículos diarios.

Las principales calles de Vinaroz, Benicarló y los alrededores de Peñíscola se han convertido en improvisados lugares de aparcamiento de coches.—Cifra.



El teniente coronel Popovich (a la izquierda) y el comandante Nikolayev, que recientemente han girado en órbitas simultáneas alrededor de la Tierra en las últimas naves espaciales lanzadas por Rusia

## FABIOLA y BALDUINO presidieron un homenaje a los marineros en Guetaria

Zarauz, 30.—Los monarcas belgas SS, MM, Balduino y Fabiola, han presidido en los salones del Club Náutico y de Pesca de Guetaria un homenaje de simpatía que se ha tributado a los marineros profesionales.

Se inició la jornada de madrugada, corriendo a cargo de los propios marineros la celebración de un concurso de pesca de atún, con salida libre pero con inflexible arriada a las seis y media de la tarde.

Obtuvo el primer premio José Galós, marinerero del «Chona III» y como testigos los marqueses de Quirós, con la captura de un cimarrón que pesó 18 kilos. El segundo puesto lo obtuvo con un cimarrón de 12 kilos, Alejandro Amunarriz, presidente de la Federación Guipuzcoana de Pesca, siendo testigos los señores de Gamboa, del club marítimo del Abra, de Las Arenas.

Por la tarde, hubo una misa en la iglesia parroquial de Guetaria, y acto seguido se organizó una cena que duró

hasta bien entrada la madrugada de hoy.

Al finalizar, el rey Balduino felicitó al cocinero que servía la cena y a los distintos artistas que la amenizaron con sus canciones.—Cifra.

## MULTAS POR VALOR DE 142.000 PESETAS EN LUGO POR ENCENDER FUEGO EN EL CAMPO SIN PERMISO

Lugo, 30.—Por infringir la circular del 7 de julio del corriente año dictada por el gobernador civil de la provincia para evitar incendios forestales, y por haber quemado rozas y matorrales sin permiso de la primera autoridad, el gobernador civil ha impuesto hoy multas por valor de 52.000 pesetas, a varios vecinos de distintas parroquias de la provincia.

En lo que va del mes de agosto, el gobernador civil ha impuesto multas por estos motivos que alcanzan las 90.000 pesetas.—Cifra.

## Ha muerto, en MADRID, la condesa de Vallellano

Madrid, 30.—Ha fallecido en Madrid, doña María de la Concepción Guzmán, esposa del conde de Vallellano, exministro y presidente del Consejo de Estado.

En el momento del óbito, producida por una afección cardíaca, se hallaba junto al lecho de la enferma, su esposo e hijos.

La conducción del cadáver se efectuará esta tarde desde la casa mortuoria a la Sacramental de San Isidro.—Cifra.



# España saldrá en primer lugar en la prueba amateur de ruta

## Del Campeonato Mundial de Ciclismo

Milán, 29.—España tomará la salida en primer lugar en la competición ciclista amateur sobre carretera correspondiente a los Campeonatos del Mundo de Ciclismo 1962. Esta prueba se celebrará en Roncadella, cerca de Brescia, a 96 kilómetros de Milán, mañana, sobre un recorrido de cien kilómetros.

La competición comenzará a las trece (hora española) con la salida de España, seguida a tres minutos de intervalo por Alemania, Japón, Hungría, Uruguay, Gran Bretaña, Holanda, Bélgica, Rumania, Checoslovaquia, Rusia, Polonia, Suiza, Italia, Suecia, Dinamarca, Austria y Francia en este orden.

zarán de acuerdo con el orden y el tiempo reglamentario de tres minutos será observado en cualquier caso. Esto quiere decir que si un equipo no se presenta en el momento en que le corresponda salir, se guardará un intervalo de tres minutos hasta la salida del próximo, de acuerdo con la precedente lista.—Alfil.

### ATLETISMO

#### Hegemonía del Japon en los Juegos Asiáticos

Yakarta, 29.—Los deportistas japoneses prosiguieron su dominio absoluto en los Juegos Asiáticos, capturando catorce de las diecisiete medallas de oro que se disputaron en la jornada de hoy.

La mayor sorpresa se registró cuando el equipo masculino japonés de tenis ocupó el primer puesto en la competición por equipos, venciendo en la final al conjunto filipino.

Las muchachas japonesas triunfaron en la final de tenis femenino.

En tiro continuó la supremacía japonesa. Sus tiradores vencieron en la competición de carabina de pequeño calibre, tres posiciones.—Alfil.

### FUTBOL

#### El San Lorenzo de Almagro prepara su gira por España

Buenos Aires, 29.—Con motivo del viaje que hará antes de este fin de semana a España el San Lorenzo de Almagro para participar en Cádiz en el torneo por la Copa «Ramón de Carranza», mañana se disputará el encuentro para el Campeonato de la Asociación de Fútbol Argentina, contra el Racing, en el estadio de la Playa, a las 16,15 (hora local).

La delegación del San Lorenzo saldrá de Ezeiza, con destino a Cádiz, el próximo jueves con los jugadores Carrillo, Perotti, Cancinno, Martínez, Ríos, Reynost, Páez, Facundo, Rossi, O. H. García, Sanfilippo, Boggio, Mariotti, Pérez y Capdevila, que jugarán el sábado y domingo en el trofeo «Carranza» y el día 4 en Palma de Mallorca.—Alfil.

### ATELETISMO

#### Marca española de velocidad en vuelo a vela

Madrid, 30.—Ayer, el jefe de la Escuela de Vuelos sin Motor de Somo Sierra, don Antonio Salinas, batió la marca nacional de velocidad sobre circuito triangular de 100 kilómetros, con velocidad media de 72 kilómetros hora. Pilotaba un velero «Sky». La altura máxima conseguida fue de 4.400 metros sobre el punto de partida (6.000 metros sobre el nivel del mar). La marca anterior estaba en poder de Miguel Ara con 51 kilómetros hora, obtenida en 1948 durante el concurso internacional de Samaden (Suiza).

### ESQUI

#### Campeón de habilidad sobre un solo esquí

Helsinki, 29.—El esquiador acuático finlandés Aif Ursin ha establecido el récord mundial de equilibrio sobre un solo esquí, al cubrir una distancia de 338,8 kilómetros en el lago Muuratjarvi, próximo a Jyväskylä.

Cubrió dicha distancia en un tiempo de ocho horas quince minutos.

El anterior récord mundial sobre un solo esquí estaba en poder del norteamericano Bruce Parker con 321,09 kilómetros.

El deportista finlandés, de veinte años de edad, se alimentó con chocolate y refrescos durante su tentativa. Alfil.

# Notas de la Región

## Palencia: Mañana dan comienzo las ferias de San Antolín Zamora: La playa natural del Duero, concurriridísima

### VALLADOLID

Ayer, a las seis de la tarde aproximadamente, en la carretera de Segovia, en el lugar conocido por el «Tubo Barrasa», un camión-volquete produjo una importante avería al mencionado tubo que conduce el agua potable para abastecer a la ciudad.

En los primeros momentos de producirse la avería se personó en este lugar el alcalde y el personal técnico y del cuerpo de bomberos, quienes inmediatamente procedieron a taponar el hueco producido por la colisión.

Por este motivo, el abastecimiento de agua a la ciudad quedará cortado desde las diez de la noche de hoy hasta la misma hora de mañana.

### BURGOS

Ayer tarde ha tenido lugar la solemne clausura del XI Curso de Verano del Instituto «Francisco Suárez», que en estos últimos diez días se ha celebrado en esta ciudad. Por la mañana, los seminarios cerraron sus trabajos y se presentaron las últimas ponencias. En el salón de estrados de la Diputación tuvo lugar el acto académico, en el cual pronunció el discurso final el doctor don Luis Gómez de Aranda, que disertó sobre el tema «El pensamiento en la defensa del ecumenismo».

## Programa de Televisión para mañana

SOBREMESA: 2,30, Apertura y presentación. 2,32, Panorama. 2,45, Séptimo arte. 3,00, Telediario. 3,25, El tiempo. 3,30, Una nota de actualidad internacional. 3,40, Kilómetro cero. 3,55, Itinerarios españoles. 4,10, Cierre.

NOCHE: 8,00, Presentación. 8,02, Los Flinstones. 8,30, Si o no. 9,00, Telefilm seriado. 9,25, El tiempo. 9,30, Telediario. 9,45, Los viernes, concierto. 10,30,ayer, noticia; hoy, dinero. 11, Gran teatro. 11,30, Telediario. 11,45, Versos o medianoche. Momento musical. Recuerda... 12,00, Cierre.



Pantalla de la Televisión Española Distribuidor provincial

GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

Servicios de asistencia técnica garantizado

Av. Fdez. Ladreda, 6. Telf. 26-12

NO OLVIDE QUE...

...poniendo su nombre y señas al reverso de los envíos que usted remita, estos le serán devueltos, si por ausencia del destinatario o por cualquier otra causa, no pudieran ser entregados

## HERNIADOS

APARATO ENARTRODIAL FARRE para la contención de las HERNIAS, cualquiera que sea su tamaño (singulamente las operadas que se han reproducido), EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO. Además de adaptarse exactamente al cuerpo sin producir la menor molestia en ningún punto, ejerce su presión no con tirantes o correas, sin por medio de dispositivos que permiten guardarla y fijarla en la dirección conveniente. Nos ponemos a disposición de los señores médicos que deseen examinar estar características. Tantos estos APARATOS como los CORSES MECANO-REGULADORES para las DESVIACIONES DE LA COLUMNA VERTEBRAL, se construyen especialmente para cada caso, mediante prescripción facultativa.

Visita en SEGOVIA, para recibir encargos, solamente el día 6 de septiembre (primer jueves de mes), de diez a dos, en el Hotel Comercio Europeo, bajo la prescripción de don Eugenio Manzanares.

CASA central, fundada en 1897: «GABINETE ORTOPEDICO FARRE». Calle Marqués de Valdeiglesias (antigua de las Torres), 5 y 13, MADRID. (Censura Sanitaria, número 3-268).

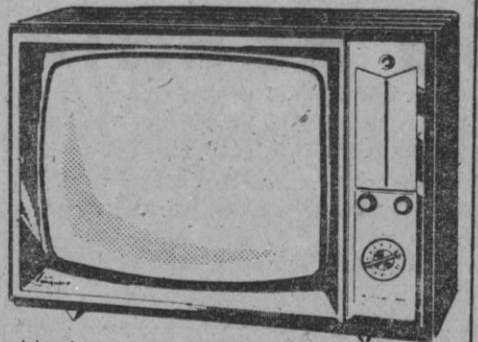
NOTA.—Estas visitas se harán todos los primeros jueves de mes, no siendo fiesta religiosa.

# EXTRAPLANO VANGUARD

mejora el mejor programa



- Televisor extraplano con pantalla rectangular de 110"
- Automatismo de sincronismo de línea y cuadro.
- Adaptación automática a la luz ambiente por célula fotorresistente.
- Estabilización automática de amplitud de línea y cuadro.
- Supresión de interferencias por circuito inversor de ruidos.
- Filtro óptico con cámara de aire protectora



Modelo 190 P. V. P. 17.800 ptas. (incl. impuestos) Modelo 230 P. V. P. 21.693 ptas. (incl. impuestos)



DISTRIBUIDOR: ESTABLECIMIENTO RUFINER

# Una niña de nueve años, muerta al disparársele una pistola en CASTELLON

Castellón de la Plana, 29.—La niña de nueve años, Marcelina Guirao, ha resultado muerta al disparársele una pistola que cogió en un descuido de sus padres y con la que se puso a jugar.

El hecho ocurrió en la venta «El Borriolen», en el camino de La Plana, donde la pequeña vivía.

El matrimonio y la niña habían llegado a España hace unos dos meses, precedentes de Argelia. Después de haber estado una temporada en Murcia se trasladaron a Castellón y desde aquí tenían proyectado marcharse a vivir a Barcelona.—Cifra.

## Dos gravemente heridos en accidente de trabajo, en Barcelona

Barcelona, 29.—En una obra en construcción de la calle de Córcega, ocurrió un accidente de trabajo en el que resultaron heridos de gravedad dos obreros. El accidente se produjo al romperse uno de los cables que sostenían el andamio, que al caer arrastró a los dos obreros que trabajaban en él. Ambos heridos han sido trasladados a la clínica de Nuestra Señora del Remedio.

De momento se desconoce la personalidad de los dos accidentados.—Cifra.

## Mortal accidente de tren en Beasain

Beasain (Guipúzcoa), 29.—Un mortal accidente se ha producido en la estación del ferrocarril.

El sobrestante de la Renfe, Francisco Villar Calvo, de 43 años, vecino de Zumárraga, se hallaba efectuando su habitual recorrido cuando vio que se aproximaba el expreso Madrid-

Irún. Se apartó inmediatamente hacia la otra vía, pero en aquel momento se cruzaba el rápido de Irún, por el que fue atropellado. El sobrestante falleció inmediatamente.—Cifra.

### Muerta en la carretera

Santander, 29.—En Oruña, un turismo matrícula de Oviedo 23-236, ocupado por Celestino Palacios y Angeles Alvarez Fernández, ambos de 27 años, chocó contra un camión al intentar adelantar a otro vehículo. Los heridos fueron trasladados a la Casa de Salud Valdecilla, donde la esposa falleció a poco de ingresar. Las lesiones de su esposo no ofrecen peligro.

### Incendio en los bosques de Lérida

Lérida, 29.—Se ha declarado un incendio en los montes de San Marco, inmediato a la localidad de Paramola.

Las llamas destruyeron una gran cantidad de árboles, pese a los esfuerzos realizados para atajarlas.

El terreno afectado asciende a unas mil hectáreas de bosque.—Cifra.

### Apatece muerto en su hotel, en Barcelona, el músico chileno Lavin Acevedo

Barcelona, 29.—En un hotel de la calle Junta de Comercio, donde se hospedaba, ha fallecido don Carlos Lavin Acevedo, gran compositor y musicógrafo chileno, autor de importantes obras de musicología universalmente famosas: «Cantos indígenas de América» y «Danzas y cantos africanos en América».

Don Carlos Lavin fue hallado muerto en su habitación del hotel.

# Triunfos de Diego Puerta, "Mondeño" y Paco Camino en la segunda de Linares

Linares, 29.—Segunda de feria. Un novillo de Albaserrada y cinco toros de Felipe Bartolomé y uno de herederos de Bernardino Jiménez.

Alvaro Dameca, en el novillo de rejones, tuvo una actuación muy lucida. Fue ovacionado y dio la vuelta al ruedo.

Diego Puerta, artista y valiente en sus dos toros. Cortó una oreja en cada uno de ellos y fue muy ovacionado.

«Mondeño», gran faena en el segundo de la tarde, en el que cortó una oreja y dio la vuelta al ruedo entre ovaciones. En el quinto, faena eficaz y valiente. Ovación y saludos.

Paco Camino, palmas en el tercero y superior con capa y muleta en el sexto. Ovación, una oreja y vuelta, siendo despedido con una gran ovación.

## César y Curro Girón a hombros en San Sebastián de los Reyes

San Sebastián de los Reyes, 29.—Toros de don Francisco Escudere, de Salamanca, bravos, excepto los tres últimos.

César Girón alcanzó un gran triunfo. Ovación y salida en el primero y dos orejas, rabo y dos vueltas en el quinto. Fermín Rivera le obsequió con una oreja de oro.

Curro Girón, tuvo asimismo una tarde triunfal. Cortó dos orejas en el segundo y una en el sexto.

Manolo Martín, una oreja y aplausos.

Curro Montes perdió la oreja por matar mal en el cuarto. Fue ovacionado. En el octavo escuchó aplausos.

Los hermanos Girón salieron a hombros.

## Cogida menos grave de Antonio Segura

Tarazona de Aragón, 29.—Novillos de Pedro Gandarias, de Toledo, con mucho poder.

Efraín Girón, ovación, una oreja y vuelta y palmas. Mató el sexto de la tarde por cogida de Antonio Segura, siendo muy aplaudido.

Agapito García «Seranito», ovación, una oreja y vuelta y ovación, dos orejas y vuelta.

piensos del duero

son más rentables

Distribuidor y depositario: ANTONIO SANZ ESCORIAL Carretera Boceguillas, 32. Segovia

## En millares de hogares felices...

KELVINATOR al servicio de su bienestar.

KELVINATOR, el frigorífico americano de fama mundial.

Galerías S<sup>ta</sup>. Columba

# Frigoríficos Westinghouse

Más capacidad - Menos precio - CASA SOLERA



—Bueno señores, ¿es que ustedes no sacan nunca a su suegra a tomar un poco el aire?...

# JOYERIA ATALAYA

Fdez. Ladreda, 12. Suprema distinción

CUARTO ANIVERSARIO DE

# DON LUIS JOSE SIRERA GARCIA

Estudiante de último curso de la Facultad de Medicina de Madrid

Falleció en Segovia el día 31 de agosto de 1958 a los 25 años de edad. Víctima de accidente

Habiendo recibido los auxilios espirituales

Las misas rezadas que se celebren el día 31 del presente mes de agosto en Segovia, en los PP. Misioneros, a las 8,30 y 9 de la mañana; en la parroquia de San Millán, a las 10,30, y los sufragios que se celebren asimismo en Madrid, Sisante y San Clemente (Cuenca), La Coruña, Lisboa (Portugal) y Tehuacán Pue (América Central), serán aplicados por su eterno descanso.

Sus apenados padres don Luis Sirera Elpunte y doña María del Carmen García San Martín; tíos, primos y demás parientes,

Ruegan y agradecen una oración por su alma.





# PAGINA

# Literaria



## EL MILAGRO DEL CORPUS CASTILLO... Y AMOR

I  
Siglo XV en Segovia. Allí vivía,  
un viejo sacristán menesteroso,  
que sufría las iras y el acoso  
de un acreedor terrible en demasía.

Del año diez, un día septembrino,  
de la centuria que antes se ha citado,  
se vió de grave pena amenazado  
si no pagaba pronto lo debido.

En su casa monedas no tenía  
y era fuerte la suma que adeudaba!  
Enferma su mujer se le moría...  
el hombre, en su miseria, suspiraba  
y aunque pagar la obligación quería,  
¡la solución al pago no encontraba!

### A JESUS CRUCIFICADO

¿Hasta dónde, Señor, mi atrevimiento  
que, como a un criminal, oso juzgarte?  
¿Por qué, Señor, queriendo sólo amarte  
al de la chusma añado mi tormento?

¿Qué me has hecho, Jesús, y por qué siento  
deseos de escupirte y de injuriarte?  
¿Por qué me obstino yo en crucificarte  
y no muero de ver tu sufrimiento?

Ya sé: Porque me amas, te aborrezco.  
Malvado soy, porque salvarme quieres.  
Y, ¿aún deseo vivir más libremente?

Toma la libertad que no merezco  
y, clavado en la cruz en que Tú mueres,  
haz que sea tu esclavo eternamente.

TOMÁS CALLEJA GUIJARRO

### Dos sonetos de LUIS LOPEZ PRIETO

**Riqueza de ermitaño**  
Tengo en mi celda espacio suficiente  
para que el alma vuele a su albedrío.  
Tengo a mis plantas un pequeño río  
que a discurrir me enseña mansamente.

Toda la luz del sol orla mi frente,  
y el aire que respiro es todo mío,  
y el alto cielo que escalar ansio  
ya está abierto a mi vista enteramente.

En dulce paz y en íntimo sosiego  
ante el Sagrario a la oración me entrego  
y a una feliz pobreza me acomodo,  
porque el heraldo de la Fe me anuncia  
que más recibirá quien más renuncia  
y todo lo tendrá quien lo dé todo.

**El padre**  
A ese varón que en afanosa brega  
te proporciona el pan de cada día,  
para quien tu alegría es su alegría  
y en tus dolores en dolor se anega;

que con honda ilusión las flores ciega  
de tu virtud y tu sabiduría  
y que por tu felicidad haría  
de su existencia la total entrega...

A ese varón que con ardiente anhelo  
quisiera ya en la tierra darte el cielo  
y ponerte en su cúspide más alta,  
¡ríndete siempre con amor profundo,  
porque lo que es un padre en este mundo  
nadie le sabe mientras no le falta.

LUIS LOPEZ PRIETO

### Oración por nuestra juventud

Santa María, Virgen de la Primavera:  
Tú que velas, callada, nuestro sueño  
en nuestras largas noches de tinieblas  
y amándonos, con un amor de Madre,  
lavas nuestra risa en agua fresca.

Intercede ante Dios, como siempre haces,  
por esta juventud de ahora, nuestra,  
para que sea santa,  
para que tenga fuerzas  
y unos ojos azules que reflejen el cielo  
y pisadas fuertes que estremezcan la tierra  
y una alegría clara, bulliciosa, gigantesca,  
que se eleve hacia Dios,  
como un perfume  
y que le envuelva  
y el holocausto de nuestras vidas jóvenes,  
herchidas de pureza,  
henchidas de pureza.

JOSÉ LIVARRAI

II  
Había por entonces un judío,  
médico, prestamista y usurero,  
y a él acudió, pidiéndole dinero,  
el viejo sacristán en su desvío.

Don Mayr, que a tal nombre respondía  
el hebreo en cuestión, rotundamente  
negó el dinero al sacristán, prudente,  
porque no le ofreciera garantía...

Mas de pronto cambió: tuvo una idea  
diabólica que expuso al pediguero  
y la deuda quedaba solventada,  
pues él le pagaría lo que fuera  
si a cambio de esa suma le hacía dueño,  
absoluto, de una Hostia consagrada.

III  
Vaciló el sacristán, pero acuciado,  
por la necesidad y la premura,  
consintió en realizar, con amargura,  
lo que Mayr le había demandado.

Y aquella tarde, a la hora de su cita,  
cuando el templo quedase solitario,  
con mano temblorosa abrió el Sagrario  
y extrajo del copón la Hostia bendita.

San Fagún o Facundo era el templo;  
el sacrilegio estaba consumado  
y en la esquina esperaba el usurero...

¡Y siguiendo de Judas el ejemplo,  
también vendió a Jesús, Sacramentado,  
por unos puñaditos de dinero!

IV  
Dueño ya de la Hostia codiciada,  
don Mayr la llevó a la sinagoga  
y allí, entre insultos, su odio desahoga  
ante la blanca Forma consagrada.

Acudieron a poco los hebreos,  
citados por el médico, y hablaron,  
y en medio de blasfemias acordaron,  
umiendo en uno solo sus deseos,

encender allí mismo una gran lumbre,  
poner a hervir aceite en un caldero  
y abrasar al Señor en la olla hirviente.

Y así, cuando el hervor llegó a su cumbre,  
con odio y con sarcasmo el usurero  
arrojó la Hostia santa al recipiente.

V  
Pero ¡ay! la Forma no cayó al caldero;  
y el grupo hebreo con terrible espanto,  
la vio subir y se elevaba tanto,  
brillando con más brillo que un lucero.

que absortos la miraban confundidos  
con un ¡ah! de estupor en cien gargantas,  
¡Oh milagro rotundo que agiganta  
en pechos no creyentes los latidos!

La Forma en un rincón fue descendiendo,  
cada vez más brillante y luminosa,  
y nada más tocar el duro suelo...

De un trueno aterrador se oyó el estruendo,  
tembló la tierra en forma aparatosa  
y sus entrañas descubrió el subsuelo.

VI  
Al son de aquella conmoción inmensa,  
que quebró muros y arrancó chillidos,  
rodaron por el suelo estremecidos,  
los jeroscos autores de la ofensa.

Muertos de miedo allí permanecían,  
sin decidirse a levantar del suelo;  
frustrado el artificio de su anhelo,  
ni a mirar a sus lados se atrevían.

Por fin el más anciano de entre ellos,  
de insólita manera se levanta  
y dirige su paso vacilante  
hacia el rincón— ¡anal de mil destellos!—  
recoge con respeto la Hostia santa  
y en rico paño envuélvela al instante.

VII  
Y diciendo: "¡Venid, venid conmigo!"  
algunos, pocos, sí, le obedecieron;  
don Mayr y otros más no le siguieron  
temiendo acaso un ulterior castigo.

Hoya crepuscular, calles desiertas,  
de judíos el grupo en movimiento,  
de Santa Cruz ya llegan al convento  
y llaman presurosos a sus puertas.

A los frailes se anuda la garganta,  
al saber las vilezas que, a millares,  
sufrió otra vez el Mártir del Calvario.

Y de hijos recogen la Hostia santa  
y, entonando líricos cantares,  
en procesión la llevan al Sagrario.

VIII  
En memoria del acontecimiento,  
del grandioso milagro acaecido,  
el templo hebreo vióse convertido  
en iglesia cristiana y en convento.

Corpus Christi llámose y aún se llama,  
el culto se celebra normalmente  
y en ella hace estaciones anualmente,  
la procesión del Corpus, segoviana.

Así se conmemora aquel prodigio  
que enterneciera a la Segovia mía  
y aún conmueve de amor sus corazones...

Porque no en vano es el mejor vestigio  
que señala el recuerdo, cada día,  
de muchas milagrosas conversiones!

VÍCTOR BERNUY

Era una tarde radiante, el sol ilumina  
los campos de esta Castilla;  
me dirigía al punto, escenario de estas  
líneas, a través de caminos polvorientos  
que mucho pueden decir de la fe  
de un pueblo, de la grandeza de una patria  
y del triunfo de una cruz. Subiendo  
cuestas logro llegar a la cima de ese montículo,  
centro de atracción del amor de muchos hijos  
que ya amarón, de otros que aman y que quieren  
amar más.

El amor, ¡qué palabra más grande por el significado que encierra!  
¡cuántas veces se dice y qué pocas veces se hace... amar! Cuando el

**Duda luminosa**  
A M.<sup>a</sup> Esperanza  
El sol va cayendo,  
las sombras avanzan  
y enuelto en su sangre  
no ilumina ya...

Tinieblas hay sólo  
dominándolo todo.  
¡No es verdad entonces,  
la luz espacial?

Mas Zeus triunfante  
riendo se recrea.  
¡Las sombras son falsas,  
la luz es verdad!

**Visión del mundo**  
Todo lo abarca el tiempo,  
y el espacio lo limita.  
Es este mundo un gran montón  
de pensamientos y de fuerzas.

Cada ser busca su fin,  
guiado por tendencias ciegas.  
El hombre domina más por su intelecto  
se mueve, habla, se alimenta...

Buscando el bien  
que es la verdad segura y quieta,  
pero se equivoca a cada paso,  
siguiendo el curso;  
pero nunca,  
nunca cesa...

**Recuerdo**  
Voy andando caminos polvorientos,  
por la tierra dormida y añorante  
de estos pueblos  
y pienso, atrás el tiempo,  
en sentimientos que entonces  
mantuve.

Ilusiones que huyeron  
esperanzas de amores  
y al pensar lo que amara,  
vuelvo a sentir lo que sería entonces.

MARIANO PAEZ FISAC

**ARABERIAS**

—El colmo de la paciencia, debe de ser el encontrar su definición.  
—En aquella plaza, había una fuente pública seca para todos.  
—Sabíamos que trabajaba, porque nos lo estaba contando tres horas en el bar.  
—Llegaba siempre tarde, no fuera que le dijeran algo.  
—El inconveniente de la soledad del campo, es que todos vamos a buscarla.  
—El divorcio es el momento único en que un matrimonio está de acuerdo.  
—Aquel viejo cepillo sabía todos los secretos de mi traje.  
—Aquel hombre era tan pobre que sólo tenía dinero.  
—El cinematógrafo tuvo sus antecedentes en los vestidos de verano.  
—Las películas mudas fracasaron en cuanto empezaron a actuar las mujeres.  
—Muchas veces coincidimos en las cosas cuando son inevitables.  
—Para algunos el tiempo, son las cosas que envejecen.  
—Los libros con forro tienen mucho "suspense".  
—Chupamos el final del lapicero, y demostramos sin querer nuestro espíritu infantil.  
—Las sombrillas son las setas que más se cultivan en las playas.  
—El único sobresaliente que sacó en la carrera fue en estómago.  
—La luciérnaga es la linterna del bosque.

J. L. BECERRA CUENCA

**BENDICION AL PAN**

Pan nuestro, de miga olorosa y corteza dorada  
que traes un poco del oro del sol a mi mesa,  
un fresco perfume de campo de espigas maduras  
y el germen bendito de mil sementeras.

Tras largos martirios sufridos, los granos de oro  
—efluvios de sol absorbidos por hojas de hierba—  
se hicieron blanquísima harina: un polvo de luna,  
un polen nevado de vida que crea...

Y fuiste la Hostia cristiana en que Dios está vivo;  
y fuiste en la mesa del rico y del pobre el pan nuestro.

Pan blanco y dorado, igual que en ta espiga, que el fuego y el agua  
se hicieron de oro por fuera y de nieve por dentro.  
Bendito en el nombre del Padre que supo crearte.  
Bendito en el nombre del Hijo que te alza hasta El.  
Bendito en el nombre de toda la vida que diste.  
Por todos los siglos de siglos... Amén.

ANGEL PASCUAL TORREGO

los que supieron honrarla y por tal motivo legarla a la posteridad, se ha hecho presente en mi mente. Siéntome orgulloso de aquellos hijos que un día tuvieron nuestro Bernardos y un deseo brota de mi corazón: el que sigamos la línea iniciada por ellos, línea de amor, de unión y consecuentemente línea de grandeza, plasmada y simbolizada en este castillo como centro y corazón.

A. B. H.

**POEMA**

Sólo el traje de los marineros  
me trae el mar y las distancias,  
los rumbos y las caracolas.

Aquel azul de tu vestido,  
la amarga creencia de la tarde  
cristalizada en verdes mares.

Así la luz, la sed, el viento,  
mi viejo traje marinero,  
tu blanca estela de gaviota  
desde la humilde playa sola  
donde quedaron los recuerdos.

FELIX CASANOVA DE AYALA

**Los leñadores**

Marchan al pinar los hombres  
a las seis de la mañana.  
¡Comenzaron sus afanes  
con la bruma tranochada!

Seguendo a estos hombres van  
sus siluetas medio escudadas  
de rocines que adivinan  
y devoran las distancias.

Se oye lejos en el pabello  
el tañer de una campana,  
y el pinar resuena a hueco.

Por los senderos de escarcha  
buscando las leñas muertas,  
haciendo sonar sus hachas,  
cuesta arriba y cuesta abajo,  
el montón de haces se ensancha.

Es un trabajo de fiebre  
con angustias y fantasmas  
que saltan entre los troncos  
caídos sobre las charcas.

Se embolman las herramientas  
y se amontonan las ramas.

Un muchacho, sobre el hielo  
entre los hombres trabaja.  
Sus ojos miran serenos  
en la mañana clara.

Ni le tiemblan, ni le dan  
sus manos descanso al hacha.  
No ayuda al hombre mayor,  
ni la bebida le alcanza.

Es... sencillamente un hombre  
que trabaja.

Encima de él, sobre un árbol  
brilla un reflejo de plata.  
Como marcando el compás  
se oye el restallar del hacha.  
Caen las ramas, mira al cielo  
mientras sus manos se encallan.  
A la vez que el chico reza,  
piensa en el trabajo y... calla.

CARLOS SEBASTIAN DIAZ

**Plumas sepultadas**

Van cayendo, según pasa el tiempo,  
multitud de personas de todos los  
tiempos y clases sociales, como muy  
bien nos lo explica en sus cuadros  
Valdés Leal. Por desgracia para la  
historia literaria hispánica, nuestros  
magníficos y eruditos compositores,  
artífices de toda una generación lin-  
güística y literaria, que tan bien su-  
pieron plasmar sobre sus libros, ar-  
tículos, apuntes, actuaciones... el sen-  
tir de su corazón por las cosas que les  
rodeaban, de su inteligencia que les  
dulzura y especialidad literarias, para  
llevar el nombre de su patria y de su  
persona por el estérilo mundo en que  
habitamos; también caen, aunque  
ellos nunca debieran de morir, pero  
Valdés Leal nos plasmó en sus lienzos  
la realidad de las realidades. La  
muerte no hace distinciones.

Hemos de recordarlos como los re-  
presentantes de nuestra cultura artís-  
tica y literaria fuera de nuestras fron-  
teras.

En estos momentos en que la cien-  
cia aumenta con ímpetu prácticamen-  
te incontrolable, queriendo como se-  
pultar con fórmulas teóricas la cul-  
tura filosófica y literaria, acordémo-  
nos de los que han sabido mantener  
en alto el pabello literario, como Or-  
tega y Gasset, Juan Ramón Jiménez,  
Jacinto Benavente, Gregorio Marañón,  
Julio Camba, Ramón Pérez de  
Ayala... que ya bajo la lápida de Ca-  
rrara siguen viviendo en el corazón de  
todos, no como personalidades, sino  
como maestros.

Juan José Hernández Bria

## Los mineros de Hulleras de Turón piden al Gobierno Civil la reapertura de los pozos

### Son siete los cerrados, con un censo de 2.612 obreros

### Un minero afirma que es fácil coger a los revoltosos y eliminarlos; los conocemos todos y estamos cansados de ellos

El diario madrileño "Arriba" publica en su número de hoy la siguiente crónica de su corresponsal en Oviedo:

«No ha habido novedad. La situación es la misma de días anteriores. Pero ayer por la tarde una representación del Jurado de Empresa de «Hulleras de Turón» se ha entrevistado con el gobernador civil de la provincia, en presencia del director general de Ordenación del Trabajo, señor Posada Cacho, y del delegado provincial de Sindicatos, don Eliseo Sastre. Esta comisión ha pedido al gobernador civil que levante la clausura de pozos de «Hulleras de Turón», pues los productores de esta empresa tienen deseos de terminar el conflicto cuanto antes. No sabemos qué acuerdo se habrá tomado.

A mi despacho han llegado más de doscientas cartas. En la mayoría los obreros me piden que haga campaña en la prensa para que cuanto antes se vuelva al trabajo, «pues no es razonable—dicen—que paguen justos por pecadores». Podría copiar aquí, en la crónica, algunos escritos de mano de minero que ponen de manifiesto el espíritu de trabajo que reina en ellos y el deseo de que aparten de la sociedad trabajadora a aquellos que son culpables de todos los conflictos. Pero quiero mejor recoger lo que me ha dicho un picador de la mina «Mosquitera».

—No me importa—dijo—que dé mi nombre. Me llamo Celso Rodríguez García y soy picador de «Mosquitera».

—¿Y qué es lo que usted tiene que decir?

—Yo venía a preguntarle al periodista por qué motivo se cerró «Mosquitera».

—¿Pero no estaba usted allí?

—Sí. A mí me tocaba entrar al trabajo en el relevo de las once de la mañana. Estábamos todos dispuestos a bajar al pozo cuando llegó don León. No estábamos acostumbrados a que un ingeniero de esa categoría llegara hasta la misma explotación. Y pensamos: «Aquí hay algo gordo.» Don León reunió a los capataces y habló con ellos aparte. Luego éstos se dirigieron a nosotros, preguntándonos quiénes eran los que no habían trabajado el día anterior en determinadas capas. Confieso que era la primera noticia que teníamos sobre esto.

—¿Y qué pasó después?

—Con mis compañeros bajé a la planta. Allí estuve en mi capa, con otros tres picadores. Uno daba carbón. Yo me fui a la piedra, porque estaba preparando un pozo. Los otros dos no tenían trabajo que hacer allí y se fueron a otro sitio. Poco después nos avisaron de que el pozo está clausurado y precintado. Aún es el día de hoy que no sé por qué motivo. Pero esta huelga no ha sido como las otras, tiene otro color.

—¿En qué se diferencia?

—Yo he pasado varias en la misma «Mosquitera». En las otras, a lo mejor dejábamos de trabajar. Venía el capataz y nos preguntaba: «¿Por qué no trabajáis?» Y la contestación era: «Porque no trabajan en otras minas; por ejemplo, en «María Luisa», y hay que solidarizarse con ellos.» Entonces el capataz nos hablaba: «¡Sí; pero en la capa de «La Argañosa» están dando carbón.» Entonces reanudábamos la tarea. De otras plantas oían el ruido de nuestros martillos y terminaban también.

(Continúa en la página 4)

## ANTENA DE MADRID de 3.000 niños nadadores en la Casa de Campo

### 1.000 estudiantes extranjeros veranean en la Ciudad Universitaria

Madrid.—(Servicio de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción.)

Para mediados de septiembre, la piscina municipal de la Casa de Campo va a ser escenario de un festival acuático, maravilloso. Tomarán parte en él tres mil escolares nadadores, niños y niñas, que realizarán ejercicios gimnásticos, de salvamento, saltos y exhibiciones natorias y un gran ballet acuático, entre juegos de luces y centellear de los fuegos artificiales. También habrá festivales de fin de curso en las demás piscinas que durante todo el verano han sido escuelas de natación y deportividad para seis mil chavales madrileños.

Los cursillos escolares de natación se iniciaron hace diez años por iniciativa del teniente de alcalde señor Gutiérrez del Castillo, delegado de festejos y deportes, con la complacencia y estímulo del señor conde de

Mayalde, dada la importancia educativa y formativa e incluso el sentido de solidaridad humana que tienen, ya que entre sus consignas figuran estas: dos tan hermosas: «Aprender a nadar para salvar» y «Aprender a nadar para enseñar».

En el primer curso tomaron parte cincuenta niños; en el décimo, que es el actual, seis mil. En los diez años, veinte mil escolares han aprendido a nadar. La dirección está a cargo del gran deportista Manolo Martínez, y la mayoría de los instructores, son muchachos jóvenes que empezaron como alumnos de los cursos. Se pretende la cultura física y no formar campeones, pero también han salido algunos muy notables de los cursos escolares de natación.

Si, por una parte, los madrileños abandonan su ciudad, en busca de los aires frescos de la montaña o de las confortadoras aguas del mar, por otra, son muchas las personas que vienen a «veranear» a Madrid, sin importarles el sol implacable de la Meseta. Entre éstas figuran mil estudiantes extranjeros, principalmente norteamericanos y franceses, aunque también los hay de otras muchas nacionalidades, incluso de Asia, que han venido a participar en los diferentes cursos que se celebran en la Ciudad Universitaria.

Son jóvenes—a veces también personas maduras—que se interesan por la lengua, la literatura, y en general por la cultura española y cómo nos, por nuestro folklore y que desean conocer bien a España. Son, pues, materia de estudio la gramática, las letras, la geografía, la historia, la música, la pintura y el arte en general.

## Una húngara ha dado a luz dos mellizos debajo de un carro

### El hecho ocurrió en Arenas de San Pedro

Arenas de San Pedro, 29.—En las cercanías de esta ciudad dio a luz, debajo de un carro, un niño y una niña, la súbdita húngara María Bi, esposa de José Bi. La madre de las criaturas cuenta veintiocho años de edad y ha tenido once hijos.—Cifra.

## Siguen las mismas normas para la campaña vinico-alcoholera

El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer una orden de la Presidencia del Gobierno por la que se dispone que para la campaña vinico-alcoholera, que dará comienzo el 1 de septiembre de este año y terminará el 31 de agosto de 1963, regirán las mismas normas y disposiciones complementarias que regularon la de 1961-1962.

## EL "MARINER II" ha recorrido ya 645.000 kilómetros

### Y sigue hacia Venus a 11.265 por hora

Pasadena (California), 29.—El proyectil-satélite norteamericano "Mariner II" sigue ahora su ruta espacial hacia el velado planeta Venus, a la velocidad de 11.265 kilómetros por hora.

Un portavoz de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio de los Estados Unidos ha manifestado que serían enviadas señales al ingenio que ahora va en plena carrera hacia el especificado planeta para que cerrase sus contactos aéreos con la Tierra.

El portavoz en cuestión añadió que el proyectil-satélite "Mariner II" se encontraba en el momento de la declaración a unos seiscientos cuarenta y cinco mil kilómetros sobre la superficie de nuestro globo terráqueo.—Efe.

Libros, Revistas, Impresos de larga tirada, Trabajos comerciales

Encárguelos en los talleres tipográficos de

# EL ADELANTADO

## Lucha en la Casbah de Argel entre la "wilaya IV" y grupos rivales

### Ella no sabe conducir, pero es valiente y salvó a las mujeres y niños que llenaban el autobús

Auckland (Nueva Zelanda), 29. La señora Muirson, que no sabe conducir automóviles, se puso hoy al volante de un autobús repleto de mujeres y niños, logrando detenerle, después de que el conductor del mismo sufriera un repentino ataque cardíaco y perdiera el conocimiento.

Al tener noticia del suceso, el esposo de la heroica señora ha comentado: "No me extraña. Mi mujer es muy valiente y nunca se arredra por nada".—Efe.

### El incidente se produjo cuando aquélla realizaba una redada en las casas

### Desobedeciendo el toque de queda impuesto por la «wilaya», 500 argelinos se manifiestan contra ella

Argel, 29.—Fracciones rivales han librado una verdadera batalla de cuarenta y cinco minutos de duración en la Casbah, y los primeros informes dicen que veinticuatro personas han resultado heridas a consecuencia de los disparos. Hasta ahora no se conoce el número de muertos en la lucha sostenida entre elementos de la "IV wilaya", que controla política y militarmente Argel, y grupos rivales argelinos.

Fuentes autorizadas del Frente de Liberación Nacional dicen que el incidente se produjo cuando patrullas armadas de la IV «Wilaya» realizaban una redada por las casas radicadas en la Casbah y poco después de que Ben Jedda intentase mediar entre la Oficina Política y los dirigentes de la región de Argel. Por su parte, el representante de la IV «Wilaya», teniente Al. Uach, (Continúa en la página 4)

## DE GAULLE estudia la creación del cargo de vicepresidente de la República

### Para el caso de fallecimiento del Jefe del Estado

### Al tiempo, acepta nuevas medidas de protección de su vida

París, 29.—El Gobierno del presidente De Gaulle ha enviado órdenes «extremadamente rígidas» al embajador francés y al comandante en jefe del Ejército francés en Argelia para que protejan las vidas y las propiedades francesas en aquel territorio.

Después de una reunión ministerial de tres horas, presidida por De Gaulle, el ministro de Información, Alain Peyrefitte, ha declarado que estas «instrucciones son secretas, pero extremadamente rigurosas.»

Agrego que han sido dadas por iniciativa de Georges Pompidou, primer ministro francés, y que es imposible llevar a cabo una política de

cooperación entre Francia y Argelia en medio del actual desorden y atropellos.

Esto se cree que es una advertencia de Francia a Argelia en el sentido de que no se facilitará ninguna clase de ayuda financiera o técnica a los argelinos, como se especificó en los tratados de Evian, mientras no se de fin al caos actual.

Peyrefitte añadió que 540 franceses han desaparecido en Argelia desde el 3 de julio del presente año, día de la independencia del territorio.

Anunció también que después del atentado contra la vida del general De Gaulle, éste ha informado al Gobierno que piensa «tomar las medidas necesarias para asegurar la continuidad del régimen, de la República y de las instituciones republicanas».

### CAMBIOS EN LA CONSTITUCION

De Gaulle no ha especificado qué clase de medidas son, pero se sabe que el presidente piensa introducir cambios en la Constitución del país, creando el cargo de vicepresidente de la República, quien se hará cargo automáticamente de la Presidencia en caso de fallecimiento del Jefe del Estado, de la misma forma que está establecido en la Constitución de los Estados Unidos.

De acuerdo con la Constitución francesa actual, el presidente del Senado se haría cargo temporalmente de la Jefatura del Estado hasta el momento de ser elegido un nuevo presidente.

Es presidente del Senado en la actualidad Gastón Monnerville, de 65 años, de raza negra, nacido en la Guineá francesa.—Efe.

### LA VIGILANCIA DE DEGAULLE

París, 29.—El presidente De Gau-

lle se ha avenido a aceptar los servicios de un protector en jefe responsable, en evitación de nuevos posibles atentados contra su vida.

El responsable de estos servicios de protección será el ministro del Interior. (Continúa en la página 4)

## EL PAPA ha compuesto una oración a la Virgen para los "boy scouts"

Ciudad del Vaticano, 29.—Su Santidad el Papa, Juan XXIII, ha compuesto una oración a la Santísima Virgen María que rezarán los «boy scouts», quienes obtendrán quince días de indulgencia si la rezan con fe. Si se reza diariamente, se conseguirá indulgencia plenaria una vez al mes.—Efe.

## Muere después de llevar doce años y medio en un pulmón de acero

### Tenía 33 de edad

Tarrasa, 29.—Ha fallecido después de haber permanecido doce años y medio en un pulmón de acero en el Hospital de San Lázaro, de esta ciudad, Manuel Martínez Aparicio, de 33 años de edad, que padecía poliomielitis.

Manuel Martínez Aparicio era muy querido de los tarracenses, de los que recibía muchas y constantes visitas.

## Paseo y aire libre para los niños y nada de cochecitos y televisión

### De lo contrario, morirán jóvenes a causa de trombosis coronaria

Londres, 20.—Los padres de familia británicos han sido advertidos en el sentido de que hagan andar lo más posible a sus niños si quieren evitar que mueran jóvenes a causa de trombosis coronaria.

El doctor Kenneth Vickery, médico de Servicio de Sanidad Pública de la ciudad de Eastbourne, en un artículo publicado en la revista médica «Family Doctor», señala que los niños no realizan en Inglaterra el suficiente ejercicio. Critica que se lleve a los niños a todas partes en cochecitos. «El peligro ahora es la obesidad, no la deficiente alimentación», dice el doctor Vickery.

«Presten oídos sordos a las quejas de los niños para que los lleven en cochecitos. No los tengan ante los aparatos de la televisión y llévenlos al aire libre», añade el doctor Vickery.—Efe.